

相似词语辨析：lend，loan PDF转换可能丢失图片或格式，建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/253/2021_2022__E7_9B_B8_E4_BC_BC_E8_AF_8D_E8_c82_253240.htm lend，loan 这一对词都表示“借出”的意思，但词性和使用场合有所不同。Lend是动词，它的过去式和过去分词是lent.用作转义时，可作“帮助”解。例：Please lend me one thousand dollars . 请你借一千元给我。 I neither lend nor borrow . 我既不借出，也不借入。由上列最后一例可见，“借物给人”是lend，“问人借物”是borrow. Please lend me a hand in lifting this desk . 请帮我抬一下这张桌子。 We will lend you all the assistance in our power . 我们愿意尽力帮助你。 Loan是名词，用起来较lend正式。 He received a loan of one million dollars from the bank to tide over his financial difficulty . 他得到银行贷款一百万元以度过财务困境。 This bicycle is a loan , not a gift . 这自行车是借给你的，不是送给你的。 Many paintings in the art gallery are on loan from private collections . 艺术馆内不少油画是从私人珍藏中借来的。但在现代美式英语里loan已用作动词，相当于lend，如：
： The library loans out many books a day . I lent him my tuxedo .
（英式英语） I loaned him my dinner coat . （美式英语）注：
： tuxedo等于dinner coat.前者是British English；后者是American English. Loan除了“出借”之意外，尚可表示“公债”、“借款”等义。如：public loan是“公债”，foreign loan是“外债”。100Test 下载频道开通，各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com